

Hs. or. 6593

Allgemeine Daten

Signatur	
↳ neu	Hs. or. 6593
↳ alternativ	Or. 1977. 6593
Typ	Handschrift
Formtyp	Kodex
Bearbeiter	Reck Moradi
Eigner	Staatsbibliothek zu Berlin - Preußischer Kulturbesitz
Lizenz	CC BY-NC 4.0
MyCoRe ID	KOHPersianMSBook_manuscript_00002265
erstellt am	2022-09-23T11:55:43.263Z
letzte Änderung	2022-12-15T16:03:47.192Z

Inhaltliche Beschreibung und Geschichte der Handschrift

Sprache	Persisch
Schrift	Arabisch
Region	Islamische Welt / MENA-Region
Datum	
↳ Autograph	20. Ša'bān 801/5. Mai 1399
Ort	
↳ Autograph	f. 55a: Madīnat as-salām (Baghdad)
Titel	
↳ wie in Referenz	ar de Tarǧuma-i Maqāmāt-i Ḥarīrī ترجمه مقامات حریری
Vollständigkeit	vollständig
Textanfang wie in Hs.	ar :f. 1b حمدی که دوام ایام آن بامتداد دور زمان مقرون باشد
Kolophon	de f. 55a mit Angaben zum Namen des Schreibers und Übersetzers, zu Datum und Ort der Niederschrift.
Thematik	Prosa
Inhalt	de Übersetzung der Maqāmās von Ḥarīrī
Randvermerke / Glossen	de zahlreiche von verschiedenen Händen f. 3b-4a: Ausführlicher Text auf dem Rand, vermutlich vom Übersetzer/Schreiber selbst.
Einträge/Stempel	de f. 1a: zwei Einträge, einer davon datiert (183= 1183/1769-70) mit einem Stempelabdruck versehen. Zwei Stempelabdrücke sind getilgt.
↳ wie in Referenz	de Istanbul, Fatih, Nr. 4107

Personendaten

Verfasser	
↳ Vorlageform	ar de f. 1b: Ḥarīrī :f. 1b حریری
↳ Link	https://orient-kohd.dl.uni-leipzig.de/receive/MyMssPerson_agent_00001682

↳ Name	Ḥarīrī, al-Qāsim Ibn-ʿAlī al- الحريري, القاسم بن علي
↳ Lebensdaten	* 445/1054 † 516/1122
↳ Datenquelle	GND : 118545965
Übersetzer Schreiber	
↳ Vorlageform	ar :f. 55a علي بن محمد المشتهر به نظام ar :f. 2a نظام de f. 55a: ʿAlī Ibn-Muḥammad al-muštahar bi Niẓām de f. 2a: Niẓām
↳ Link	https://orient-kohd.dl.uni-leipzig.de/receive/MyMssPerson_agent_00003269
↳ Name	Šāmī, Niẓām-ad-Dīn نظام الدين شامى
↳ Lebensdaten	* 1340 † 1405
↳ Datenquelle	GND : 128116102

Äußere Beschreibung

Anzahl der Bände	de 1
Einband	de Moderner, restaurierter, mit marmoriertem Papier beklebter Pappeinband. Am Anfang und am Ende je ein Vorsatzblatt mit marmoriertem Papier.
Beschreibstoff	
↳ Material	Papier
↳ Farbe	grau
↳ Zustand	de leicht verschmutzt, Wasserränder und Stockflecken. Bl. 1 ist restauriert.
Blattzahl	de 55 f.; f. 55b unbeschrieben
Blattformat	de 27 x 15 cm
Anmerkungen	de Auf dem unteren Rand des hinteren Deckels befinden sich zwei arabische Zahlen: 1079 und 604. Auf dem vorderen Vorsatzblatt befindet sich eine mit Bleistift geschriebene Signatur: B 341, die sich auf einen Katalog bei Harrassowitz bezieht, s. Dānišpažūh 1356/1977, S. 455.
Textspiegel	de 23 x 11 cm
Außenmaße	de 28 x 16 cm
Zeilenzahl	de 37
Kustoden	keine
Schrift	
↳ Duktus	arabisches Alphabet → Nastaʿlīq
↳ Tinte	schwarz rot gold blau
↳ Ausführung	de Nastaʿlīq-i taḥrīrī. Leitwörter in Rot, Gold und Blau. Orientierungszeichen und Überstreichungen in Rot. f. 1b-2a: Ġadwal in Gold und Schwarz.